

## **Distrito n.º 5 del Concejo Municipal**

**David Garland** (R, I, DD, L, LBT, S2A)

Mi nombre es David Garland, y estoy buscando su voto para representar el Upper East Side de Manhattan y Roosevelt Island en el Concejo Municipal. Nueva York ha visto un renacimiento en los últimos 20 años, ya que el crimen ha decaído y el Upper East Side de Nueva York ha prosperado como un lugar atractivo para vivir, ir de compras y relajarme. Pero tenemos mucho trabajo por delante de nosotros. Yo me mudé a Nueva York en 2002 después de terminar una Maestría en Administración de Empresas en Wharton, Filadelfia. Nueva York acababa de sufrir la peor crisis que esta ciudad jamás ha visto. Yo quería formar parte de la curación y renovación de Nueva York, y el Upper East Side era el lugar donde yo quería estar. Sin embargo, a lo largo de la última década, incontables amigos y seres queridos han perdido sus empleos y se han mudado fuera de la ciudad; la Segunda Avenida se ha visto envuelta en caos y numerosas tiendas se han visto forzadas a cerrar; todo el Upper East Side ha sido destrozado por la amenaza de contaminación ambiental, camiones de basura, y preocupaciones de salud y seguridad ya que inexplicablemente nos forzaron a tener un vertedero en nuestros patios. Ésta es una elección sumamente importante para nuestra ciudad, quizás más importante que las elecciones presidenciales del año pasado, porque muchos de estos temas causarán impacto tangible en nuestras vidas. Jessica Lappin ha dado su mejor esfuerzo durante los pasados 8 años, pero nosotros podemos hacer mucho más para ponerle un fin decisivo al vertedero, para restaurar las áreas junto al East River, para hacer que nuestro distrito sea la envidia de Nueva York en términos de escuelas, vivienda y calidad de vida, y para garantizar que la construcción del Metro no destruya la Segunda Avenida por los años venideros. Dicen que es locura hacer lo mismo una y otra vez y esperar un resultado diferente. Si usted elige con su voto a los mismos políticos ineficientes otra vez, recibirá más caos y el vertedero se convertirá en realidad a partir del año entrante. Usted tiene una opción clara este noviembre y esa opción es Garland. Gracias.

*Traducción del texto proporcionado por el candidato. Participa en el Programa de Financiamiento de Campañas Electorales.*